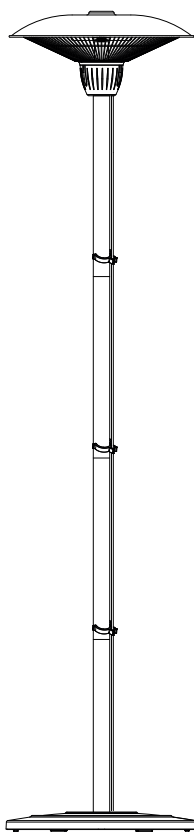


SAFETY INSTRUCTIONS

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES
SICHERHEITSANWEISUNGEN
CONSIGNES DE SÉCURITÉ

BAR-1500S



For your safety

General safety instructions

- Read and understand this manual before using the device for the first time. Failure to follow safety instructions may cause harm.
- Keep this manual for future reference. If you sell or transfer the device, include this manual.
- Only use the device when it is in proper working condition. If damaged, stop using it and dispose of it correctly.
- Never use the device in explosive environments or near flammable liquids or gases.
- Ensure that a switched-off device cannot be restarted unintentionally.
- Do not use the device if the on/off switch is faulty.
- Keep children, vulnerable persons, and pets away from the device.



Electrical Safety

- Connect the device only to a properly installed and grounded socket.
- The fuse must be a residual current circuit-breaker (RCCB) with a maximum residual current of 30mA.
- Verify that the power supply matches the device specifications before connecting.
- Use only within the specified voltage and power limits (see type plate).
- Do not touch the power plug with wet hands.
- Unplug by holding the plug, not the cable. Avoid bending, crushing, or pulling the power cable. Protect it from sharp edges, oil, and heat.
- Never lift the device by the cable or use the cable for unintended purposes.
- Inspect the power cable before each use. If damaged, disconnect the plug immediately and do not use the device.
- Unplug the device when not in use or before transport. Ensure it is switched off before unplugging.

Device-Specific Safety Instructions

- Outdoor Use Only: Do not operate the device indoors.
- Distance & Placement: Keep at least 75 cm of clearance from flammable objects (e.g., curtains, furniture). Place the device on a stable, horizontal surface with sufficient surrounding space.
- Handling: Do not move or tilt the device while in use. Never insert objects into ventilation slots.
- Fire Hazard: Do not cover the device with clothing or other materials.
- Water Exposure: Never expose the device to water or other liquids.
- Timer Prohibition: Do not use the heater with a timer or an automatic switch—fire hazard!
- Power Socket Location: Do not place the heater directly under a wall power socket.
- Labels & Symbols: Do not remove or cover safety symbols. Replace illegible labels immediately.

Child Safety

- Under 3 years: Must always be kept away unless continuously supervised.
- Ages 3–8 years: May only turn the device on/off under supervision and if installed in its intended position.
- Ages 3–8 years: Must not plug in, regulate, clean, or maintain the device.
- Cleaning and maintenance must not be performed by children unless supervised.

Important Warnings

Risk of Burns: Certain parts can become very hot. Keep children and vulnerable persons at a safe distance.

Overheating Hazard: Never cover the heater.

Fire Risk: Do not place flammable objects on or near the heater.

Installation Warning: Do not install near combustible materials such as curtains.

Power Cable Warning: Do not attempt to repair or cut the power cable. Only certified technicians may replace it.

Maintenance Tip: Ensure drainage holes are clear (if applicable). Using a protective cover can extend the product's lifespan.

Voor uw veiligheid

Algemene veiligheidsinstructies

- Lees en begrijp deze handleiding voordat u het product voor de eerste keer gebruikt. Het niet naleven van de veiligheidsinstructies kan schade veroorzaken.
- Bewaar de handleiding voor toekomstig gebruik. Als u het product verkoopt of overdraagt, voeg dan deze handleiding toe.
- Gebruik het product alleen als het in goede staat verkeert. Indien beschadigd, stop met het gebruik en voer het correct af.
- Gebruik het product nooit in explosieve omgevingen of in de buurt van ontvlambare vloeistoffen of gassen.
- Zorg ervoor dat een uitgeschakeld product niet per ongeluk kan worden herstart.
- Gebruik het product niet als de aan/uit-schakelaar defect is.
- Houd kinderen, kwetsbare personen en huisdieren uit de buurt van het product.



Elektrische veiligheid

- Sluit het product alleen aan op een correct geïnstalleerd en geaard stopcontact.
- De zekering moet een aardlekschakelaar (RCCB) zijn met een maximale reststroom van 30mA.
- Controleer of de stroomvoorziening overeenkomt met de specificaties van het product voordat u het aansluit.
- Gebruik het product alleen binnen de opgegeven spannings- en vermogenslimieten (zie typeplaatje).
- Raak de stekker niet aan met natte handen.
- Trek de stekker uit het stopcontact door de stekker vast te houden, niet het snoer. Voorkom knikken, pletten of trekken aan de kabel. Bescherm tegen scherpe randen, olie en hitte.
- Til het product nooit op aan het snoer en gebruik het snoer niet voor andere doeleinden.
- Controleer de kabel voor elk gebruik. Als deze beschadigd is, trek dan onmiddellijk de stekker uit het stopcontact en gebruik het product niet.
- Trek de stekker uit het stopcontact wanneer het product niet wordt gebruikt of vóór transport. Zorg ervoor dat het product is uitgeschakeld voordat u de stekker eruit trekt.

Toestelspecifieke veiligheidsinstructies

- Alleen voor buitengebruik: Niet binnenshuis gebruiken.
- Afstand & Plaatsing: Houd minimaal 75 cm afstand van ontvlambare objecten (bijv. gordijnen, meubels). Plaats op een stabiel, horizontaal oppervlak.
- Gebruik: Niet verplaatsen of kantelen tijdens gebruik. Geen objecten in de ventilatiesleuven steken.
- Brandgevaar: Niet afdekken met kleding of andere materialen.
- Watercontact: Niet blootstellen aan water of andere vloeistoffen.
- Timerverbod: Niet gebruiken met een timer of automatische schakelaar – brandgevaar!
- Plaatsing van stopcontacten: Niet direct onder een wandstopcontact plaatsen.
- Labels & Symbolen: Niet verwijderen of afdekken. Vervang onleesbare labels onmiddellijk.

Kinderveiligheid

- Onder 3 jaar: Altijd uit de buurt houden, tenzij continu onder toezicht.
- Leeftijd 3–8 jaar: Mag het product alleen in- of uitschakelen onder toezicht en indien correct geïnstalleerd.
- Leeftijd 3–8 jaar: Mag de stekker niet inpluggen, het product niet regelen, schoonmaken of onderhouden.
- Reiniging en onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.

Belangrijke waarschuwingen

Verbrandingsgevaar: Sommige delen kunnen erg heet worden. Houd kinderen en kwetsbare personen op afstand.

Oververhittingsgevaar: Niet afdekken!

Brandgevaar: Geen brandbare objecten op of nabij de kachel plaatsen.

Installatiewaarschuwing: Niet installeren in de buurt van brandbare materialen zoals gordijnen.

Stroomkabelwaarschuwing: Probeer de kabel niet zelf te repareren of door te snijden. Alleen gecertificeerde technici mogen deze vervangen.

Onderhoudstip: Zorg ervoor dat afvoergaten vrij zijn (indien van toepassing). Gebruik van een beschermhoes kan de levensduur verlengen.

Zu Ihrer Sicherheit

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Lesen und verstehen Sie dieses Handbuch, bevor Sie das Produkt zum ersten Mal verwenden. Das Nichtbefolgen der Sicherheitshinweise kann zu Schäden führen.
- Bewahren Sie dieses Handbuch für zukünftige Referenz auf. Falls Sie das Produkt verkaufen oder weitergeben, übergeben Sie auch dieses Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nur in einwandfreiem Zustand. Ist es beschädigt, stellen Sie die Nutzung sofort ein und entsorgen Sie es ordnungsgemäß.
- Verwenden Sie das Produkt niemals in explosionsgefährdeten Umgebungen oder in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen.
- Stellen Sie sicher, dass ein ausgeschaltetes Produkt nicht unbeabsichtigt wieder eingeschaltet werden kann.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn der Ein-/Ausschalter defekt ist.
- Halten Sie Kinder, schutzbedürftige Personen und Haustiere vom Produkt fern.



Elektrische Sicherheit

- Schließen Sie das Produkt nur an eine ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose an.
- Die Sicherung muss ein Fehlerstrom-Schutzschalter (RCCB) mit einem maximalen Fehlerstrom von 30 mA sein.
- Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung den Spezifikationen des Produkts entspricht, bevor Sie es anschließen.
- Verwenden Sie das Produkt nur innerhalb der angegebenen Spannungs- und Leistungsgrenzen (siehe Typenschild).
- Berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen.
- Ziehen Sie den Netzstecker am Stecker, nicht am Kabel. Vermeiden Sie Knicken, Quetschen oder Ziehen des Kabels. Schützen Sie es vor scharfen Kanten, Öl und Hitze.
- Heben Sie das Produkt niemals am Kabel an und verwenden Sie das Kabel nicht für andere Zwecke.
- Überprüfen Sie das Kabel vor jeder Verwendung. Falls beschädigt, ziehen Sie sofort den Stecker und benutzen Sie das Produkt nicht.
- Ziehen Sie den Stecker, wenn das Produkt nicht verwendet wird oder vor dem Transport. Stellen Sie sicher, dass das Produkt ausgeschaltet ist, bevor Sie den Stecker ziehen.

Produktespezifische Sicherheitshinweise

- Nur für den Außenbereich: Nicht in Innenräumen verwenden.
- Abstand & Platzierung: Halten Sie mindestens 75 cm Abstand zu brennbaren Materialien (z. B. Vorhänge, Möbel). Platzieren Sie das Produkt auf einer stabilen, ebenen Fläche mit ausreichendem Abstand.
- Handhabung: Produkt während des Betriebs nicht bewegen oder kippen. Keine Gegenstände in die Lüftungsschlitze einführen.
- Brandgefahr: Produkt nicht mit Kleidung oder anderen Materialien abdecken.
- Wasser & Feuchtigkeit: Produkt nicht mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten in Kontakt bringen.
- Timer-Verbot: Verwenden Sie den Heizstrahler nicht mit einer Zeitschaltuhr oder einer automatischen Schaltung – Brandgefahr!
- Steckdosen-Position: Heizstrahler nicht direkt unter einer Wandsteckdose platzieren.
- Etiketten & Symbole: Sicherheitssymbole nicht entfernen oder abdecken. Unlesbare Etiketten sofort ersetzen.

Kindersicherheit

- Unter 3 Jahren: Kinder müssen stets ferngehalten werden, es sei denn, sie stehen unter ständiger Aufsicht.
- Alter 3–8 Jahre: Kinder dürfen das Produkt nur unter Aufsicht und nur dann ein- oder ausschalten, wenn es sich in der vorgesehenen Betriebsposition befindet.
- Alter 3–8 Jahre: Kinder dürfen das Produkt nicht anschließen, regulieren, reinigen oder warten.
- Reinigung und Wartung dürfen von Kindern nur unter Aufsicht durchgeführt werden.

Wichtige Warnhinweise

Verbrennungsgefahr: Bestimmte Teile können sehr heiß werden. Halten Sie Kinder und schutzbedürftige Personen auf Abstand.

Überhitzungsgefahr: Produkt niemals abdecken!

Brandgefahr: Keine brennbaren Gegenstände auf oder in der Nähe des Heizprodukts platzieren.

Installationswarnung: Nicht in der Nähe von brennbaren Materialien wie Vorhängen aufstellen.

Warnung zum Netzkabel: Reparieren oder schneiden Sie das Netzkabel nicht ab. Nur zertifizierte Techniker dürfen sie austauschen.

Wartungstipp: Stellen Sie sicher, dass Abflussöffnungen frei bleiben (falls vorhanden). Die Verwendung einer Schutzabdeckung kann die Lebensdauer des Produkts verlängern. Produkt müssen umgehend ersetzt werden.

Pour votre sécurité

Instructions générales de sécurité

- Lisez ce manuel avant la première utilisation. Ne pas suivre les instructions peut causer des dommages.
- Conservez ce manuel pour référence future. Si vous vendez ou transférez l'appareil, incluez-le.
- N'utilisez l'appareil que s'il fonctionne correctement. En cas de dommage, cessez l'utilisation et éliminez-le correctement.
- Ne l'utilisez pas dans des environnements explosifs ou près de liquides inflammables.
- Assurez-vous que l'appareil éteint ne redémarre pas involontairement.
- Ne l'utilisez pas si l'interrupteur marche/arrêt est défectueux.
- Gardez les enfants, personnes vulnérables et animaux à l'écart.

Sécurité électrique

- Branchez uniquement sur une prise correctement installée et mise à la terre.
- Le fusible doit être un disjoncteur différentiel (RCCB) de 30 mA maximum.
- Vérifiez que l'alimentation est conforme avant de connecter.
- Respectez les limites de tension et de puissance spécifiées (voir la plaque signalétique).
- Ne touchez pas la prise avec les mains mouillées.
- Débranchez en tenant la prise, pas le câble.
- Protégez le câble des bords tranchants, de l'huile et de la chaleur.
- Inspectez le câble avant chaque utilisation. En cas de dommage, débranchez immédiatement.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé ou avant de le transporter.

Instructions de sécurité spécifiques à l'appareil

- Utilisation extérieure uniquement : Ne pas utiliser l'appareil à l'intérieur.
- Distance et placement : Maintenez au moins 75 cm de dégagement autour des objets inflammables (par exemple, rideaux, meubles).
- Placez l'appareil sur une surface stable et horizontale avec suffisamment d'espace autour de lui.
- Manipulation : Ne déplacez ni n'inclinez l'appareil pendant son fonctionnement.
- Ne jamais insérer d'objets dans les fentes de ventilation.
- Risque d'incendie : Ne couvrez pas l'appareil avec des vêtements ou d'autres matériaux.
- Exposition à l'eau : Ne jamais exposer l'appareil à l'eau ou à d'autres liquides.
- Interdiction des minuteries : Ne pas utiliser le chauffage avec une minuterie ou un interrupteur automatique - risque d'incendie !
- Emplacement de la prise de courant : Ne placez pas le chauffage directement sous une prise murale.
- Étiquettes et symboles : Ne retirez pas ou ne couvrez pas les symboles de sécurité. Remplacez immédiatement les étiquettes illisibles.

Sécurité des enfants

- Moins de 3 ans : Doivent toujours être maintenus à l'écart, sauf sous surveillance continue.
- De 3 à 8 ans : Ne peuvent allumer/éteindre l'appareil que sous supervision et si l'appareil est installé dans sa position normale d'utilisation.
- De 3 à 8 ans : Ne doivent pas brancher, régler, nettoyer ou entretenir l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sauf sous supervision.

Avertissements importants

Risque de brûlures : Certaines parties peuvent devenir très chaudes. Gardez les enfants et les personnes vulnérables à une distance sûre.

Risque de surchauffe : Ne couvrez jamais le chauffage.

Risque d'incendie : Ne placez pas d'objets inflammables sur ou près du chauffage.

Avertissement d'installation : Ne pas installer près de matériaux combustibles tels que des rideaux.

Avertissement sur le câble d'alimentation : Ne tentez pas de réparer ou de couper le câble d'alimentation. Seuls les techniciens certifiés peuvent le remplacer.

Conseil d'entretien : Assurez-vous que les trous de drainage sont dégagés (si applicable). Utiliser une couverture de protection peut prolonger la durée de vie du produit.





OutTrade BV

Meeleweg 76 – 7711 EP Nieuwleusen

The Netherlands Tel. +31 (0)529-48 28 08 info@outtrade.eu

www.outtrade.eu